## 在留期間の満了が近づいたら - 「在留期間更新許可」の申請手続

在留資格「留学」で日本に在留を許可された期間を越えて在学したい場合は、在留期間更新許可の申請を して許可を受けなければなりません。在留期間更新の申請は、在留期間が満了する日の3か月前から出入 国在留管理局で受け付けており、また満了する日までに提出されなければなりません。

## 【提出書類】

- 1. 在留期間更新許可申請書【留学】 1部(出入国在留管理局ホームページからもダウンロードできます。)
- 2. 在学証明書
- 3. 学部学生・大学院生: 成績証明書 (発行日から3か月以内のもの)
- 4. 研究生: 研究内容が記載された証明書(学部長・研究科長の公印のあるもの)
- 5. 科目等履修生: 聴講科目及び時間数を記載した証明書(履修届写し等)
- 6. パスポート
- 7. 在留カード
- 8. 手数料 4,000円 (収入印紙)
- 9. 申請人の日本在留中の経費支弁能力を証する文書(国費留学生(文部科学省奨学生)奨学金受給 証明書および、大学を通じて奨学金を受給している私費外国人留学生の奨学金受給証明書は、国際教育課で発行することができます。)
- ※ 外国語により作成されているものは、日本語訳を付けて提出してください。
- ※ 上記の書類以外に、追加資料の提出を求められることがあります。
- ※ 在留期間を更新した後は、速やかに所属学部の事務室へ報告してください。
- 法務省 🚨 https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-3.html

## When Your Initial Period of Stay in Japan is Expiring

- Extension of Period of Stay

If you wish to extend your period of study in Japan beyond the period that was authorized to you under your college student visa, you must apply for and obtain permission to do so. An application to extend your period of stay can be submitted to the Immigration Office three months prior to the expiration date of your authorized period of stay. Extension requests can only be made during the validity period of your current student visa.

## Documents to be submitted

- 1. One copy of the <u>Application for Extension of Period of Stay</u> (Forms are available at the Immigration Office and the Global Education Section. The form is also available at the Immigration Bureau's website).
- 2. Certificate of Enrollment showing your current student status
- 3. For undergraduate and graduate students:
  Transcript of academic records (within 3 months of date of issue)
- For research students:
   Certificate indicating the content of research activities (with an official seal of the dean of the faculty/graduate school)
- 5. For auditors:

  Certificate showing the name of the subjects and number of class hours per week
- 6. Passport
- 7. Resident Card
- 8. Fee ¥4,000 (a revenue stamp; to be purchased at the Immigration Bureau upon application)
- 9. Documents certifying that the applicant concerned can defray all the expenses incurred during his/her stay in Japan. (MEXT and JASSO scholarship students should obtain a Certificate of Scholarship from the Global Education Section.)
- X Documents written in a foreign language should be accompanied by a corresponding Japanese translation.
- X The Immigration Office may request for the submission of additional documents when necessary.
- Please bring your passport and resident card bearing the date of your extended period of stay to the Global Education Section when procedures at the immigration office are complete.

0	Immigration	Bureau	of Japan
---	-------------	--------	----------

➡ https://www.moj.go.jp/isa/applications/procedures/16-8.html?hl=en